

DIRAE
A POEM FROM THE
APPENDIX
VERGILIANA

*Introduction, Text, Translation
and Commentary*

Boris Kayachev



The Classical Press of Wales

CONTENTS

	Page
Preface	ix
INTRODUCTION	
The poem	
1. Earlier scholarship and the present work	3
2. The <i>Dirae</i> and the <i>Lydia</i> : unity, authorship, chronology	6
3. Characters, setting, structure	7
Frameworks and contexts	
4. Historical and political context	27
5. Literary frameworks	36
6. Ritual background	54
The text	
7. The manuscripts and this edition	73
DIRAE	
Text and apparatus criticus	77
Translation	87
COMMENTARY	91
Bibliography	197
Indexes	211